



Chuwa jay ri k'in ri kotz'ij

Jun achi k'o chuwa jay akuchi k'o ri kotzij, nk'oton chuqa ntkon, k'ari xpe' ri jäb' toq xtajin jalajoj taq chuxtäq manjun rub'eyal... iAtux yetzaq kär yepe pa kaj!

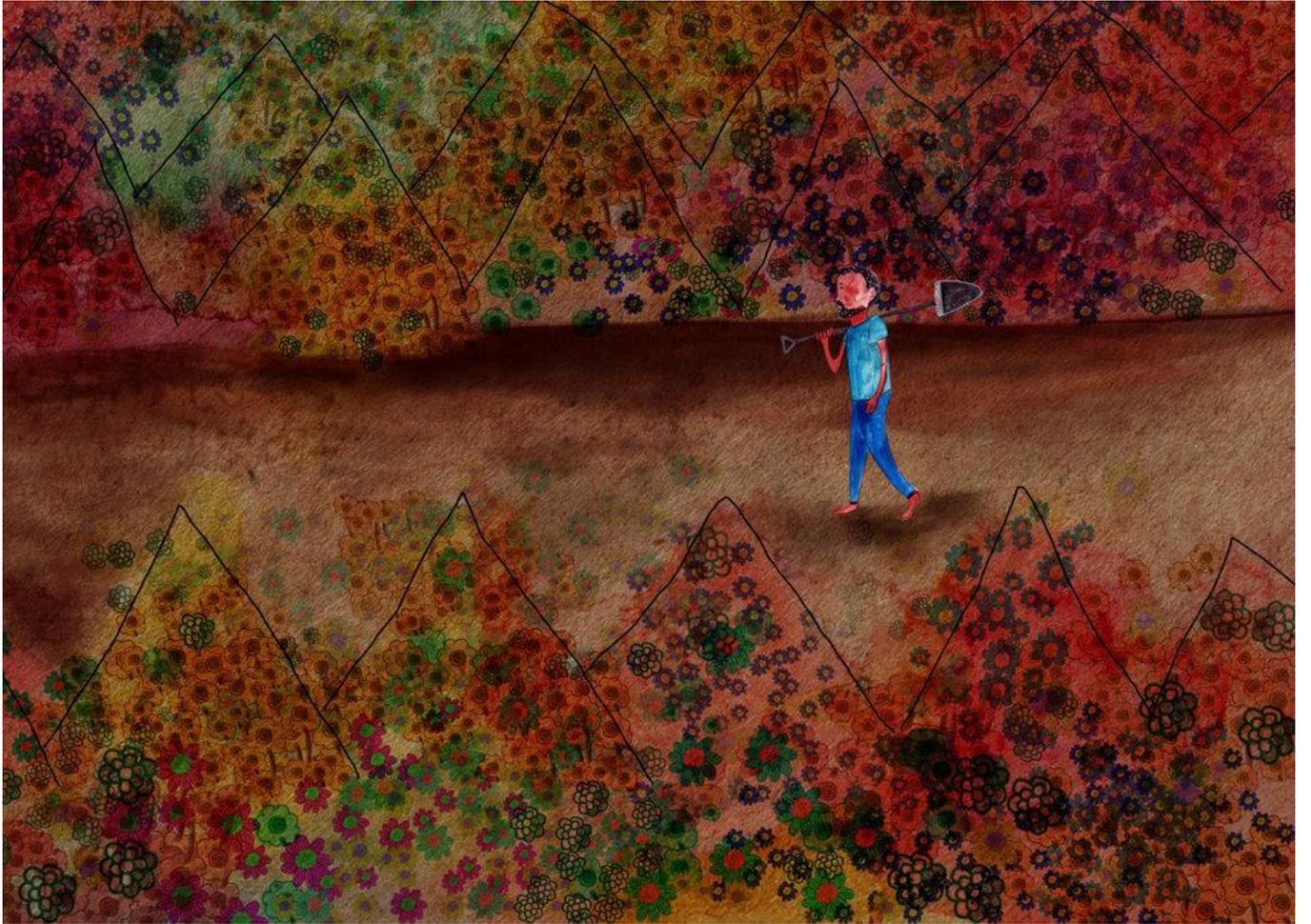


story weaver

Level 1

Chuwa jay akuchi k'o ri taq kotz'ij
Tz'ib'anel: Storyweaver, Pratham Books
Achib'anel: Sonal Gupta
Q'axanel: Nazario Mejia Pancacoj

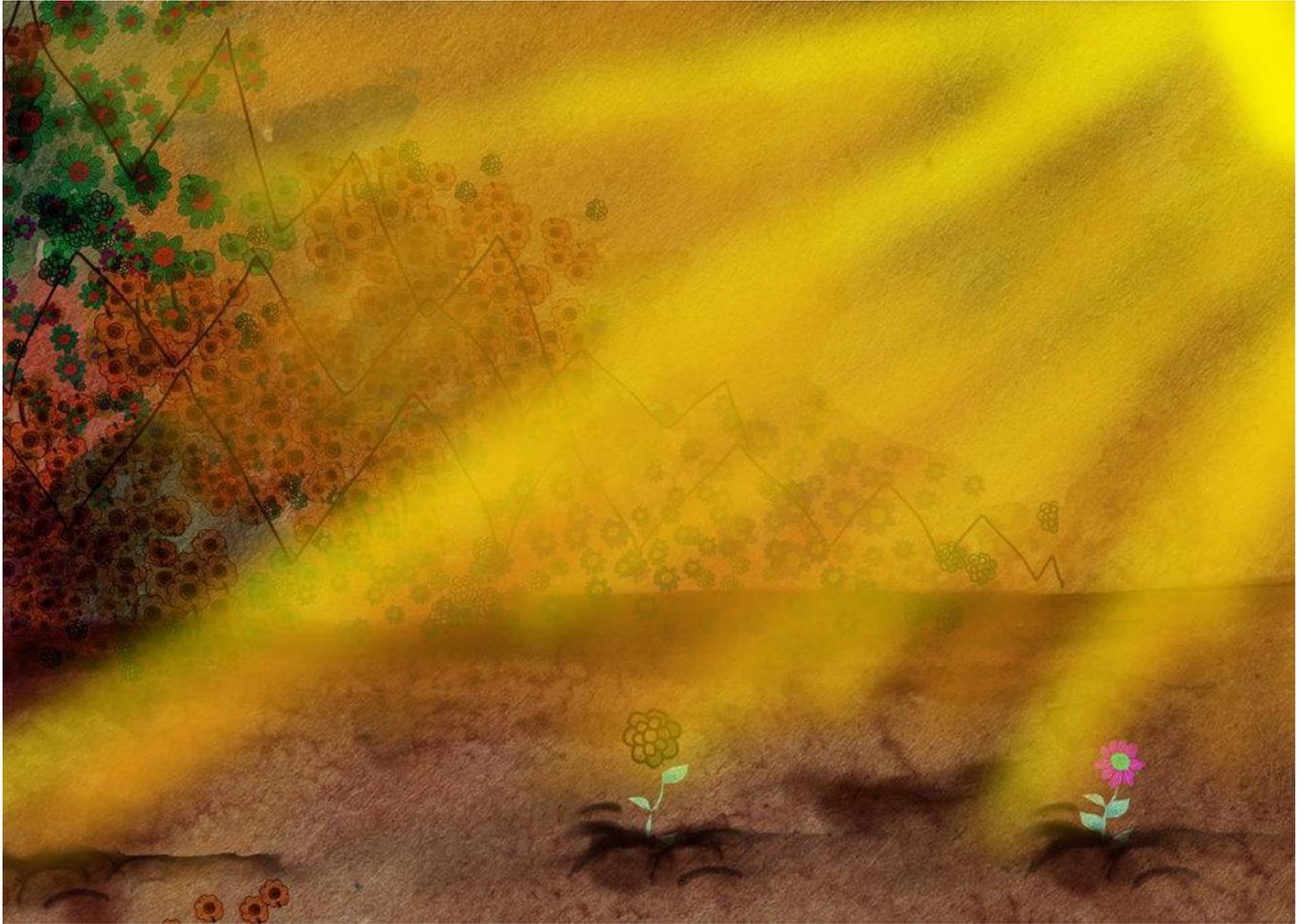
Nik'onel: Rodia Andrina Sisimit Guitz

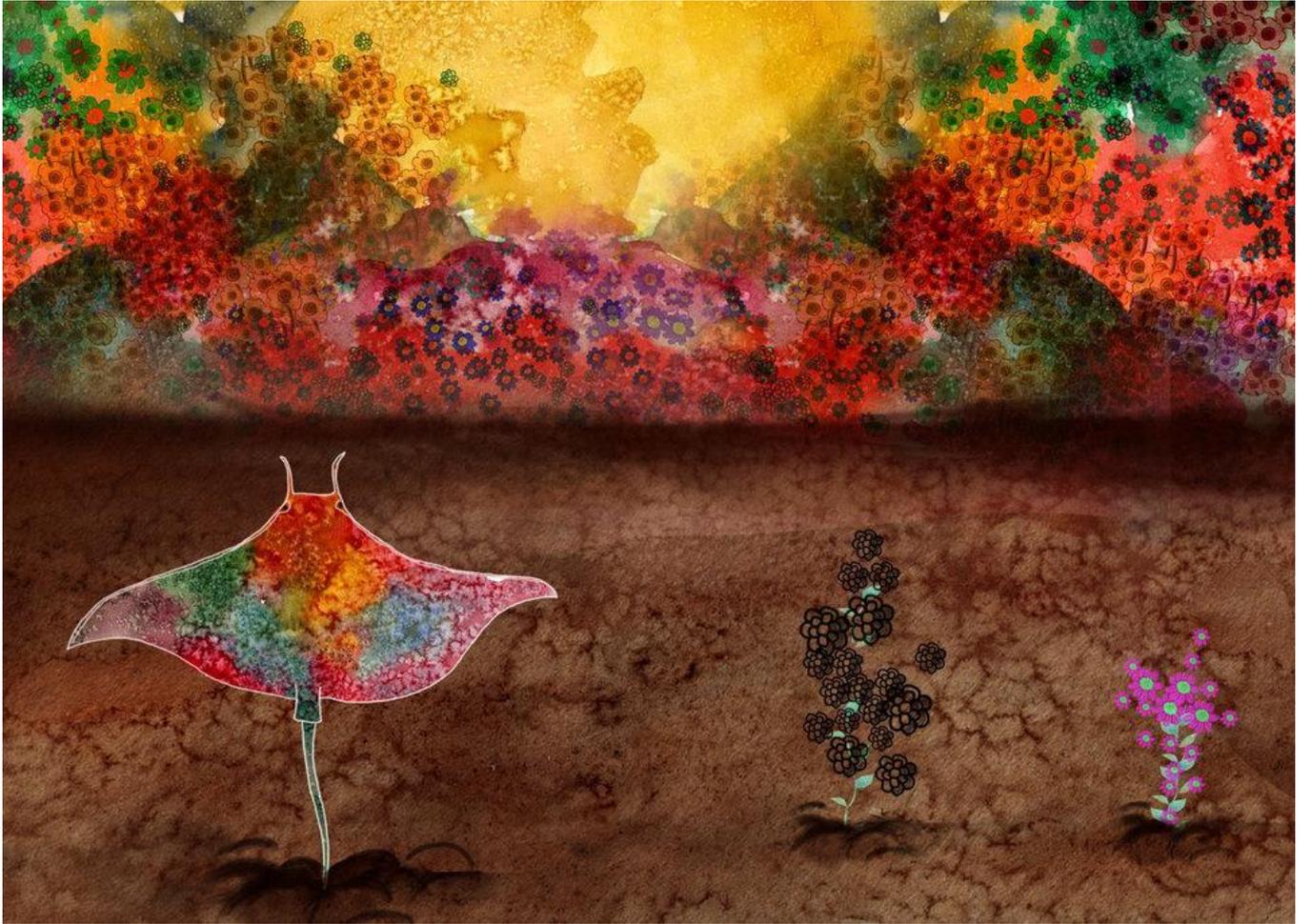














¿Nanójij achike' nqab'an k'in ri sik'iwuj man jun tzij k'o chupam?
Ri lema' tzij man jun tzij k'o chupam e jeb'el ruma k'iy runa'oj nutz'uk
pe. Nqa k'ut chawe jalajoj taq na'oj ri chin nasamajij ri k'in ri tijoxela' ri
k'in lema' xaxe' wachib'äl k'o chupam:
- Eqal tatzu' ri lema'. Tatzijoj ri k'o chupam eqal eqal: Ri wachib'al, ri
k'ojolib'äl, ri taq b'onil, ch'aqachik. Ri na'oj ri chin jujun taq ak'wala',
tusamajij rulema'. Wi tanaya' ri wachib'al re ri k'in k'iy ak'wala', tikirel
na k'utuj chi jujun nkiyata k'i b'ab' chi jujun wachib'al ri chin ri lema'. Ri
k'in kikotem ni sik'ij ri jujun taq wachib'al, k'ari nutun ri' ri lema' tzij toq

nak'ut ri wachib'al.

-Takusaj na'oj pa lema' chi yech'o chirij. Pa re lema' re' tikirel yisch'o chirij ri kotz'ij, ach'el k'o ri q'ij: Meq'en, tew, jäb, ch'aqachik.

-Nato' ri tijoxela' chi yekitz'uq jalajoj taq lema'. Re samaj re' nuto' ri na'oj ri ak'wala, ach'el ri lema' re', ri k'in nīm na'oj.



PRATHAM BOOKS

Este libro fue posible por la plataforma de StoryWeaver de Pratham Books. Contenido bajo licencias Creative Commons puede ser descargado, traducido y puede utilizarse incluso para crear nuevas historias, siempre y cuando usted da crédito apropiado e indica si se realizaron cambios. Para saber más sobre esto y los términos de uso y atribución, por favor visite el siguiente link .

Reconocimiento de la historia: Esta Historia: Fuera en el Jardín Fue escrita por Storyweaver, Pratham Books Libros Pratham 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0

Atribuciones de Ilustraciones: Portada: Un hombre plantando , Por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 2: Hombre con una pala caminando por un valle de flores. , Por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 3: Un hombre plantando , por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 4: Un hombre mirando un rayo en el cielo. , Por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 5: Un hombre corriendo como pez cae desde arriba. , por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 6: Flores en el sol Por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 7: Una manta en un valle de flores. ,por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Página 8: Un hombre corriendo como pez cae desde arriba. , por Sonal Gupta © Sonal Gupta, 2015. Algunos Derechos Reservados. Publicado bajo la licencia CC BY 4.0. Bajo la Responsabilidad de:

https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Algunos derechos son reservados bajo la Licencia de Cc By 4.0. Este libro bajo licencia de CC-BY-4.0. Tu puedes copiar, modificar, distribuir y realizar trabajo para propuestas comerciales sin pedir permiso. Todos los términos de uso y atribución
<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

Afuera en el Jardín Spanish

Un hombre está afuera en su jardín, cavando y sembrando, cuando comienza a llover y suceden cosas extrañas ... ¡Como peces cayendo del cielo!!

Este es un libro de Nivel 1 para niños que están ansiosos por comenzar a leer

PRATHAM BOOKS

storyweaver

Pratham Books se digitaliza para tener un capítulo completamente nuevo en el ámbito de las historias infantiles multilingües. Publicadores, autores e ilustradores de Niños tejiendo juntos. Adaptado en profesores y traductores. Para crear una estructura de Historias multilingüísticas para niños de la India y el mundo. Nuestra única plataforma en línea, StoryWeaver, es un parque infantil donde los niños, padres, maestros y bibliotecarios pueden ser creativos. ¡Venga, comience a tejer hoy y ayúdenos a obtener un libro para las manos de cada niño!